

GGemelli
RISTORANTE & PIZZERIA

MENU

		CHF pet. port.	CHF port.
ANTIPASTI FREDDI ENTRÉES FROIDES KALTE VORSPEISEN	Duetto di bruschetta alla mediterranea		9.50
	<i>Duo de bruschetta à la méditerranéenne</i> Bruschetta-Duo mit Tomaten und Olivenpaste nach mediterraner Art		
	Carpaccio di manzo con rucola e scaglie di parmigiano	17.00	23.00
	<i>Carpaccio de bœuf, roquette et copeaux de parmesan</i> Rindscarpaccio mit Rucola und Parmesanspänen		
	Antipasti all'italiana	14.50	19.50
	<i>Assiette de hors d'œuvre composée à l'italienne (jambon cru, salami, artichauts et champignons grillés, tomates séchées, olives noires et salade)</i> Italienischer Vorspeisenteller (Rohschinken, Salami, grillierte Artischocken und Champignons, getrocknete Tomaten, schwarze Oliven und Salat)		
INSALATE SALADES SALATE	Insalata verde		7.50
	<i>Salade verte</i> Grüner Salat		
	Insalata mista		8.50
	<i>Salade mêlée</i> Gemischter Salat		
	Insalata caprese di bufala	13.50	18.00
	<i>Tomates, mozzarella de bufflonne, huile d'olive et basilic frais</i> Tomaten, Büffelmozzarella, Olivenöl und frischer Basilikum		
ZUPPE POTAGES SUPPEN	Minestrone alla casalinga		9.00
	<i>Minestrone maison</i> Hausgemachte Minestrone		
	Crema di pomodoro al basilico e menta		10.00
	<i>Crème de tomate au basilic et menthe</i> Tomatencremesuppe mit Basilikum und Pfefferminz		
	Zuppa di pesce		12.00
	<i>Soupe de poissons et ses croûtons dorés</i> Fischsuppe mit goldgebratenen Croûtons		
RISOTTI RISOTTI RISOTTOS	Risotto Ortolana	13.50	18.00
	<i>Risotto aux légumes et sauce tomate</i> Risotto mit Gemüse und Tomatensauce		
	Risotto al salmone e pesto	16.00	21.50
	<i>Risotto au saumon et pesto</i> Risotto mit Lachs und Pesto		
	Risotto alla milanese con cipolla e funghi porcini	17.50	23.00
	<i>Risotto au safran, oignons et bolets</i> Safranrisotto mit Zwiebeln und Steinpilzen		

CHF
pet. port.

CHF
port.

PASTE FRESCHE
PÂTES FRAÎCHES
FRISCHE TEIGWAREN

Ravioli al salmone con olio d'oliva, tonno fresco e pomodorini

Ravioli farcis au saumon, à l'huile d'olive, thon frais et tomates cerises
Ravioli mit Lachsfüllung an Olivenöl, frischem Thunfisch und Cherrytomaten

19.00 25.00

Tortellini con panna e zucchini

Tortellini farcis à la viande de bœuf, sauce crème à l'ail et courgettes
Tortellini mit Rindfleischfüllung an Rahmsauce mit Knoblauch und Zucchini

15.00 20.00

Ravioli ai funghi porcini e salsa allo zafferano

Ravioli farcis aux bolets et sauce crème au safran
Ravioli mit Steinpilzfüllung an Safranrahmsauce

21.00 28.00

PASTE "CLASSICHE"
PÂTES "LES CLASSIQUES"
"KLASSISCHE" TEIGWAREN

Lasagna alla casalinga

Lasagne maison
Hausgemachte Lasagne

23.00

Lasagne fatta in casa con melanzana e zucchini

Lasagne maison aux aubergines et courgettes
Hausgemachte Lasagne mit Auberginen und Zucchini

19.00

Spaghetti alla bolognese

Spaghetti à la bolognaise
Spaghetti mit Bolognesesauce

14.50 19.00

Spaghetti al pesto

Spaghetti au pesto
Spaghetti mit Pestosauce

14.50 19.00

Spaghetti alla carbonara

Spaghetti au lardons, œuf, parmesan et crème
Spaghetti mit Speck, Ei, Parmesan und Rahm

15.00 19.50

Spaghetti con vongole e cubetti di pomodoro fresco

Spaghetti aux palourdes et dès de tomates fraîches
Spaghetti mit Venusmuscheln und frischen Tomatenwürfel

15.50 19.50

Penne all'arrabbiata

Penne à la sauce tomate, ail, piments et persil
Penne mit pikanter Tomatensauce, Knoblauch, Peperoncino und Petersilien

14.00 18.50

Penne GEMELLI

con gamberetti, aglio, erbe Gemelli, olio d'oliva, pomodoro e panna
Penne aux crevettes, ail, herbes Gemelli, huile d'olive et crème tomatée
Penne mit Crevetten, Knoblauch, Gemelli-Kräutern, Olivenöl und Tomatenrahmsauce

18.50 24.00

Gnocchi alla gorgonzola

Gnocchi au gorgonzola et crème
Gnocchi an Gorgonzolarahmsauce

14.50 19.00

Gnocchi al burro e salvia

Gnocchi au beurre et sauge
Gnocchi an Salbeibutter

14.00 18.00

PASTA SENZA GLUTINE
PÂTES SANS GLUTEN
GLUTENFREIE TEIGWAREN

Penne al mascarpone et straccetti di prosciutto alle noci, pomodorini e prezzemolo

Penne au mascarpone et julienne de jambon aux noix, tomates cerises et persil
Penne mit Mascarpone, Schinkenstreifen, Walnuss, Cherrytomaten und Petersilien

15.00 19.50

CHF CHF
pet. port. port.

PESCE E FRUTTI DI MARE
POISSONS ET FRUITS DE MER
FISCH UND MEERESFRÜCHTE

Gamberoni saltati all'aglio e peperoncino con riso e verdure di stagione <i>Crevettes géantes sautées à l'ail et aux piments, riz et légumes de saison</i> Gebratene Riesencrevette mit Knoblauch und Peperoni dazu Reis und Saisongemüse	39.00
Bistecca di salmone griglia sulla pelle con salsa alla crema di aneto servito con patate lesse e verdure <i>Steak de saumon grillé sur peau, crème à l'aneth, pommes nature et légumes</i> Grilliertes Lachssteak an Dillsauce mit Salzkartoffeln und Gemüse	29.00
Filetto di lucioperca con salsa di limone e prezzemolo servito con patate lesse e verdure <i>Filet de sandre poché à la sauce au citron persillé, pommes nature et légumes</i> Pochiertes Zanderfilet an Zitronensauce mit Petersilie dazu Salzkartoffeln und Gemüse	26.00
Frittura mista di pesce con salsa tartare e patatine fritte <i>Friture de dorade, rouget, crevettes géantes, sauce tartare et pommes frites</i> Frittierte Dorade, Rotbarbe und Riesencrevette mit Tartarsauce und Pommes Frites	36.00

CARNE
VIANDES
FLEISCH

Bistecca di manzo alla griglia con burro "Gemelli", patatine fritte e verdure di stagione <i>Entrecôte de bœuf grillée au beurre Gemelli, pommes frites et légumes de saison</i> Rindsentrecôte vom Grill an Gemelli-Butter mit Pommes Frites und Saisongemüse	43.00
Saltimbocca di vitello alla romana con risotto al parmigiano e verdure di stagione <i>Saltimbocca de veau à la romaine, risotto au parmesan et légumes de saison</i> Kalbssaltimbocca nach römischer Art mit Parmesanrisotto und Saisongemüse	41.00
Petto d'anatra grigliato al rosmarino con tagliatelle e verdure di stagione <i>Magret de canard grillé au romarin, tagliatelle et légumes de saison</i> Grillierte Entenbrust an Rosmarin mit Tagliatelle und Saisongemüse	32.00
Sminuzzato di fegato di vitello alla veneziana con risotto al parmigiano e verdure di stagione <i>Emincé de foie de veau à la vénitienne, risotto au parmesan et légumes de saison</i> Geschnetzelte Kalbsleber nach venezianischer Art mit Parmesanrisotto und Saisongemüse	32.00
Scaloppine di vitello alla griglia con insalata mista <i>Escalopines de veau grillées et salade mée</i> Grillierte Kalbsschnitzel mit gemischtem Salat	38.00

CONTORNI
GARNITURES
BEILAGEN

Patatine fritte / <i>Pommes frites</i> / Pommes Frites	5.50
Patate al rosmarino / <i>Pommes de terre au romarin</i> / Rosmarinkartoffeln	5.50
Patate lesse / <i>Pommes nature</i> / Salzkartoffeln	5.00
Risotto al parmigiano / <i>Risotto au parmesan</i> / Parmesanrisotto	5.00
Risotto allo zafferano / <i>Risotto au safran</i> / Safranrisotto	5.50
Riso in bianco / <i>Riz au beurre</i> / Butterreis	5.00
Tagliatelle / <i>Tagliatelles</i> / Tagliatelle	5.00
Verdure di stagione / <i>Légumes de saison</i> / Saisongemüse	6.00

Chiedete del menu per bambini / *Demandez - nous notre menu pour les enfants*
Fragen Sie nach unserer Kinderkarte

	CHF pet. port.	CHF port.
<i>FOCACCE</i> <i>PÂTE À PIZZA</i> <i>FLADENBROTE</i>		
Focaccia al parmigiano, olio d'oliva e origano <i>Pâte à pizza à la parmesan, huile d'olive et origan</i> Fladenbrot mit Parmesan, Olivenöl und Oregano		8.50
Focaccia all'aglio <i>Pâte à pizza aux tomates, parmesan, ail et origan</i> Fladenbrot, Tomaten, Parmesan, Knoblauch und Oregano		9.50
Focaccia al prosciutto di Parma <i>Pâte à pizza aux tomates, parmesan, jambon Parma et origan</i> Fladenbrot, Tomaten, Parmesan, Parmaschinken und Oregano		22.00

	CHF pet. port.	CHF port.
<i>PIZZE</i>		
Margherita Pomodoro, mozzarella, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Oregano und Basilikum	13.00	15.00
Prosciutto Pomodoro, mozzarella, prosciutto, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, jambon de devant, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Vorderschinken, Oregano und Basilikum	16.50	18.50
Funghi Pomodoro, mozzarella, funghi, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, champignons, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Champignons, Oregano und Basilikum	16.50	18.50
Prosciutto e Funghi Pomodoro, mozzarella, prosciutto, funghi, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, jambon de devant, champignons, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Vorderschinken, Champignons, Oregano und Basilikum	18.50	20.50
Quattro stagioni Pomodoro, mozzarella, prosciutto, funghi, peperoni, carciofi, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, jambon de devant, champignons, poivrons, artichauts, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Vorderschinken, Champignons, Peperoni, Artischocken, Oregano und Basilikum	19.50	21.50
Napoli Pomodoro, mozzarella, acciughe, capperi, olive, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, anchois, câpres, olives, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Sardellen, Kapern, Oliven, Oregano und Basilikum	17.50	19.50
Arrabbiata Pomodoro, mozzarella, prosciutto, funghi, peperoni, acciughe, capperi, peperoncino, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, jambon de devant, champignons, poivrons, anchois, câpres, piments, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Vorderschinken, Champignons, Peperoni, Sardellen, Kapern, Peperoncino, Oregano und Basilikum	19.50	21.50
Calzone Pomodoro, mozzarella, prosciutto, funghi, carciofi, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, jambon de devant, champignons, artichauts, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Vorderschinken, Champignons, Artischocken, Oregano und Basilikum		22.00
Frutti di mare Pomodoro, mozzarella, frutti di mare, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, fruits de mer, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Meeresfrüchte, Oregano und Basilikum	20.50	22.50
Vegetariana Pomodoro, mozzarella, verdure alla griglia, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, légumes grillés, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, grilliertes Gemüse, Oregano und Basilikum	16.50	18.50
Buon gustaio Pomodoro, mozzarella, prosciutto, gorgonzola, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, jambon de devant, gorgonzola, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Vorderschinken, Gorgonzola, Oregano und Basilikum	18.50	20.50

	CHF pet. port.	CHF port.
<i>PIZZE</i>		
Gamberetti e prosciutto Pomodoro, mozzarella, gamberetti, prosciutto, aglio, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, crevettes, jambon de devant, ail, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Crevetten, Vorderschinken, Knoblauch, Oregano und Basilikum	20.00	22.00
Quattro Formaggi Pomodoro, mozzarella, quattro formaggi, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, quatre fromages, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, 4 Käsesorten, Oregano und Basilikum	18.00	20.00
Gemelli Pomodoro, mozzarella, salmone affumicato, cipolla, capperi, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, saumon fumé, oignons, câpres, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Rauchlachs, Zwiebeln, Kapern, Oregano und Basilikum	21.50	23.50
Mamma leone Pomodoro, mozzarella, calamari freschi, gamberi, cozze, aglio, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, calamars frais, crevettes, moules, ail, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, frischer Tintenfisch, Crevetten, Muscheln, Knoblauch, Oregano und Basilikum	21.50	23.50
Gargano Pomodoro, mozzarella, salame, pancetta, cipolle, olive, uova, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, salami, lard, oignons, olives, œuf, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Salami, Speck, Zwiebeln, Oliven, Ei, Oregano und Basilikum	21.00	23.00
Parma Pomodoro, mozzarella, prosciutto crudo, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, jambon cru, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Rohschinken, Oregano und Basilikum	20.50	22.50
Calabrese Pomodoro, mozzarella, salame piccante, olives, peperoni, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, salami piquant, olives, poivrons, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, scharfer Salami, Oliven, Peperoni, Oregano und Basilikum	18.50	20.50
Contadina Pomodoro, mozzarella di bufala, melanzane, pancetta, prosciutto crudo, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella de bufflonne, aubergine, lard, jambon cru, origan et basilic</i> Tomaten, Büffelmozzarella, Auberginen, Speck, Rohschinken, Oregano und Basilikum	22.00	24.00
Tricolori Pomodoro, mozzarella, funghi freschi, rucola, pomodoro fresco, parmigiano, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, champignons frais, roquette, tomates fraîches, parmesan, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, frische Champignons, Rucola, frische Tomaten, Parmesan, Oregano und Basilikum	18.50	20.50
Parmigiano Pomodoro, mozzarella, salame piccante, melanzane, Grana Padano, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, salami piquant, aubergine, Grana Padano, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, scharfer Salami, Auberginen, Grana Padano, Oregano und Basilikum	18.00	20.00

	CHF pet. port.	CHF port.
<i>PIZZE</i>		
Caprese Pomodoro, mozzarella di bufala, pomodoro fresco, olive, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella de bufflonne, tomates fraîches, olives, origan et basilic</i> Tomaten, Büffelmozzarella, frische Tomaten, Oliven, Oregano und Basilikum	20.50	22.50
Hawaii Pomodoro, mozzarella, prosciutto, ananas, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, jambon de devant, ananas, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Vorderschinken, Ananas, Oregano und Basilikum	18.50	20.50
Principessa Pomodoro, mozzarella, prosciutto crudo, mascarpone, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, jambon cru, mascarpone, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Rohschinken, Mascarpone, Oregano und Basilikum	21.50	23.50
Al tonno Pomodoro, mozzarella, tonno, cipolle, capperi, origano e basilico <i>Tomates, mozzarella, thon, oignons, câpres, origan et basilic</i> Tomaten, Mozzarella, Thunfisch, Zwiebeln, Kapern, Oregano und Basilikum	18.50	20.50

Pizza da portare via CHF 2.00 di sconto
Pizza à l'emporter CHF 2.00 de réduction
 Pizza zum Mitnehmen CHF 2.00 Rabatt